



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 15 июня 2012 г.

**ГУБЕРНАТОР КУОМО (GOVERNOR CUOMO) ОБЪЯВИЛ О ГРАНТАХ В 31,3 МИЛЛИОНА ДОЛЛАРОВ
ДЛЯ 3 БОЛЬНИЦ И ДОМОВ ДЛЯ ПРЕСТАРЕЛЫХ И ИНВАЛИДОВ В ЦЕНТРАЛЬНОМ РЕГИОНЕ ШТАТА
НЬЮ-ЙОРК (CENTRAL NEW YORK)**

Сегодня губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) объявил о грантах в 31,3 миллиона долларов для трех больниц и домов для престарелых и инвалидов в районах Central New York с целью дальнейших усилий, направленных на перестройку системы здравоохранения в штате для улучшения качества медицинской помощи, предоставляемой пациентам, уменьшения ее стоимости и обеспечения доступности качественного лечения для всех жителей штата Нью-Йорк.

Выделение грантов стало возможным благодаря Закону об эффективности и доступности медицинской помощи в штате Нью-Йорк (New York State Health Care Efficiency and Affordability Law – HEAL NY). Гранты, выделенные согласно закону HEAL NY на здравоохранение во всем штате в сумме 301,1 миллионов долларов, помогут 40 больницам и домам для престарелых и инвалидов, находящимся во всех районах штата, улучшить медицинскую помощь, оказываемую врачами общего профиля и систему обслуживания по территориальному принципу, устроят излишний коечный фонд и уменьшат зависимость от необходимости в госпитализации и пребывании в домах для престарелых и инвалидов.

«В результате упорной работы группы модернизации программы Медикейд (Medicaid Redesign Team) и наших усилий по перестройке системы здравоохранения штата, мы уже сделали важные шаги в направлении снижения стоимости и улучшения качества медицинской помощи для пациентов», - сказал губернатор Куомо (Governor Cuomo). «Эти гранты для больниц и домов для престарелых и инвалидов в районах Central New York помогут нашим медицинским учреждениям обеспечивать более качественную медицинскую помощь, которая будет более эффективной и рентабельной, таким образом все жители штата Нью-Йорк получат доступ к наилучшей из возможных видов медицинской помощи, когда она им понадобится».

Награды распределены с помощью Департамента охраны здоровья штата Нью-Йорк (New York State Department of Health – DOH) Управления общежитий в штате Нью-Йорк (Dormitory Authority of the State of New York – DASNY), эти гранты являются частью финансирования в объеме

примерно 3 миллиардов долларов, которые уже инвестированы в реформу здравоохранения, проведение которой запланировано законом HEAL NY в виде 20 отдельных фаз на протяжении последних семи лет.

Гранты, о выделении которых объявлено сегодня, помогут внедрить рекомендации группы модернизации программы Медикайд (Medicaid Redesign Team), организованной губернатором Куомо (Governor Cuomo), в том числе они дадут возможность медицинским учреждениям предоставлять более эффективную и высококачественную медицинскую помощь при помощи изменения структуры, объединения и перестройки деятельности медицинских учреждений.

Кроме того, награды помогут разработать проекты для сотрудничества лиц или организаций, предоставляющих медицинскую помощь, поддержат крупные проекты, например, переоборудование части больницы из стационара в помещение для внебольничной и амбулаторной помощи, домов для престарелых и инвалидов, рассчитанных на постоянное пребывание пациентов, в другие учреждения оказания долговременной медицинской помощи и ухода, но с меньшими ограничениями режима и условий пребывания пациентов.

Департамент охраны здоровья (DOH) получил множество различных заявлений из каждого района штата. Дополнительное финансирование будет доступным в будущих фазах проекта, оно направлено на поддержку дополнительных проектов, в том числе усилий для оказания помощи при создании высококачественной, безопасной в финансовом смысле и надежной системы охраны здоровья в Бруклине.

Член комитета по вопросам здравоохранения штата д-р Нирав Р. Шах (Nirav R. Shah, M. D., M.P.H.) сказал: «Я высоко оцениваю работу этих больниц и домов престарелых и инвалидов с учетом имеющихся у них ресурсов и эффективности их деятельности при перепланировании коечного фонда и услуг с целью достичь лучшего качества помощи и обеспечить соответствующее медицинское обслуживание, что является необходимым для удовлетворения нужд жителей этих районов. Эти проекты представляют собой лучшие примеры того, как организации – крупные и небольшие – могут использовать возможности, предоставленные системой здравоохранения, которая движется навстречу большей интеграции услуг и новым моделям медицинской помощи, направленной на пациента».

Президент Управления общежитий штата Нью-Йорк (DASNY) Пол Т. Уильямс-младший (Paul T. Williams, Jr.) сказал: «Управление DASNY стремится работать с губернатором Куомо (Governor Cuomo), департаментом охраны здоровья (Department of Health) и нашими партнерами в системе здравоохранения во всем штате, чтобы добиться самых лучших результатов для жителей штата Нью-Йорк. Эти гранты поддержат усовершенствования и укрепят сотрудничество, которые будут улучшать предоставление услуг и обеспечение медицинской помощи для пользы наших граждан и сообществ».

Сенатор Джон А. ДеФранциско (John A. DeFrancisco) сказал: «Очень важно, что больницы находят возможности работать более эффективно, учитывая растущую стоимость медицинского

обслуживания. Эти деньги, выделенные в виде гранта, предоставят больнице Crouse Hospital возможность перестроить свою деятельность и обеспечить пациентов самой лучшей медицинской помощью из возможных в настоящее время при минимальных суммах средств для уплаты».

Сенатор Джеймс Л. Сьюард (James L. Seward) сказал: «Гранты, выделенные HEAL NY, удовлетворяют самые важные потребности здравоохранения в тех сообществах, жители которых во многих случаях имеют ограниченный выбор вариантов медицинской помощи, это касается особенно граждан с низким уровнем дохода. Эти проекты дополняют существующие в настоящее время программы здравоохранения и приведут к преобразованиям, результатом которых будет более эффективная медицинская помощь и более здоровые члены семей ньюйоркцев».

Сенатор Майкл Ноззолио (Michael Nozzolio) сказал: «Я высоко оцениваю деятельность губернатора Куомо (Governor Cuomo) и его мудрое руководство при выявлении этих важнейших нужд здравоохранения для нашего сообщества. Эти чрезвычайно важные инвестиции помогут нашим больницам и домам престарелых и инвалидов работать более эффективно с внедрением повышенных стандартов оказания медицинской помощи пациентам».

Сенатор Джозеф А. Гриффо (Joseph A. Griffo) сказал: «Больницы в моем районе работали с целью создания долговременных планов, чтобы продолжить предоставление качественных услуг медицинской помощи в сложной экономической ситуации. Эти гранты помогут лицам и организациям, предоставляющим услуги медицинской помощи, планировать оказание этих услуг и выполнять намеченные планы. Сенат продолжит сотрудничество с губернатором и его администрацией с целью достичь таких результатов, когда больницы в штате Нью-Йорк будут функционировать более эффективно и обеспечат пациентов высококачественным медицинским обслуживанием».

Член законодательного собрания штата Уильям Магнарелли (William Magnarelli) сказал: «Больница Syracuse Crouse Health Hospital – кандидат на получение 1,5 миллиона долларов от программы HEAL NY, эти деньги обеспечат лучшие результаты лечения пациентов и более эффективную деятельность лиц и организаций, предоставляющих услуги медицинской помощи».

Член законодательного собрания штата Барбара Лифтон (Barbara Lifton) сказала: «Я приветствую получение гранта в 9,9 миллионов долларов, выделенного HEAL NY для регионального медицинского центра Cortland Regional Medical Center в Cortland. Эти средства помогут перестроить работы по оказанию медицинской помощи, улучшить результаты лечения жителей во всем нашем регионе».

Ниже приведен список средств, выделенных HEAL NY в районе Central NY:

Central NY

Cortland Regional Medical Center – 9 900 000 долларов

Центр Mercy Health и Rehabilitation

Russian

Дом для престарелых и инвалидов – 19 900 000 долларов
Больница Crouse Health Hospital – 1 500 000 долларов

###

Другие новости см. на вебсайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418